Radio | SD | MP3 | WMA

Canberra SD27 7 647 523 310 / 7 647 525 310
Melbourne SD27 7 647 503 310 / 7 647 505 310
Melbourne SD27 7 647 662 310 / 7 647 664 310
Sydney SD27 7 647 513 310 / 7 647 515 310

Bedienungs- und Einbauanleitung
Operating and installation instructions
Mode d’emploi et de montage
Istruzioni d’uso e di installazione
Gebruiksaanwijzing en inbouwhandleiding
Bruks- och monteringsanvisning
Instrucciones de manejo e instalación
Instruções de serviço e de montagem
Betjenings- og monteringsvejledning
Instrukcja obsługi i montażowa
Návod k obsluze a k montáži
Návod na obsluhu a inštaláciu
Bedienelemente
**Controls**

1. **M/OK button**
   - **Short press:** Calls up the menus for the settings. Confirming menu settings with **OK**.
   - **Long press:** Starts the scan function.

2. **SRC button**
   - Switches sources between radio, SD/MP3, CD changer (if connected) or AUX-IN, AUX-IN IN (if connected).

3. **ARROW buttons**

4. **ESC button**

5. **TRAF button**
   - **Short press:** Switches traffic information standby on/off.
   - **Long press:** Switches convenient RDS function on/off.

6. **LCD display**

7. **DIS button**

8. **Slot for SD/MMC cards**

9. **Front AUX-IN IN socket for connecting external audio sources, e.g. portable CD players.**

10. **AUDIO button**
    - Sets bass, treble, balance and fader.
    - Selects an equalizer presetting.
    - Switching X-BASS on/off and adjusting it.

11. **M/OK button**
    - **Short press:** Calls up the menus for the settings. Confirming menu settings with **OK**.
    - **Long press:** Starts the scan function.

12. **SRC button**
    - Switches sources between radio, SD/MP3, CD changer (if connected) or AUX-IN, AUX-IN IN (if connected).

13. **Keys 1 - 5**

14. **M/OK button**
    - **Short press:** Calls up the menus for the settings. Confirming menu settings with **OK**.
    - **Long press:** Starts the scan function.

15. **SRC button**
    - Switches sources between radio, SD/MP3, CD changer (if connected) or AUX-IN, AUX-IN IN (if connected).
## Contents

<table>
<thead>
<tr>
<th>Topic</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>About these instructions</td>
<td>35</td>
</tr>
<tr>
<td>Symbols used</td>
<td>35</td>
</tr>
<tr>
<td>Use as directed</td>
<td>35</td>
</tr>
<tr>
<td>Declaration of conformity</td>
<td>35</td>
</tr>
<tr>
<td>For your safety</td>
<td>36</td>
</tr>
<tr>
<td>If you are installing device yourself</td>
<td>36</td>
</tr>
<tr>
<td>Observe the following!</td>
<td>36</td>
</tr>
<tr>
<td>Cleaning instruction</td>
<td>36</td>
</tr>
<tr>
<td>Disposal note</td>
<td>36</td>
</tr>
<tr>
<td>Scope of delivery</td>
<td>37</td>
</tr>
<tr>
<td>Optional equipment (not part of the scope of delivery)</td>
<td>37</td>
</tr>
<tr>
<td>Warranty</td>
<td>37</td>
</tr>
<tr>
<td>Service</td>
<td>37</td>
</tr>
<tr>
<td>Detachable control panel</td>
<td>38</td>
</tr>
<tr>
<td>Theft protection</td>
<td>38</td>
</tr>
<tr>
<td>Detaching the control panel</td>
<td>38</td>
</tr>
<tr>
<td>Attaching the control panel</td>
<td>38</td>
</tr>
<tr>
<td>Switching on/off</td>
<td>38</td>
</tr>
<tr>
<td>Switching on/off using button</td>
<td>38</td>
</tr>
<tr>
<td>Switching on/off using the vehicle ignition</td>
<td>39</td>
</tr>
<tr>
<td>Switching off with detachable control panel</td>
<td>39</td>
</tr>
<tr>
<td>Timeout function</td>
<td>39</td>
</tr>
<tr>
<td>Adjusting the volume</td>
<td>39</td>
</tr>
<tr>
<td>Setting the power-on volume</td>
<td>39</td>
</tr>
<tr>
<td>Quickly reducing the volume (Mute)</td>
<td>40</td>
</tr>
<tr>
<td>Switching the confirmation beep on/off</td>
<td>40</td>
</tr>
<tr>
<td>Muting during telephone mode</td>
<td>41</td>
</tr>
<tr>
<td>Telephone Audio/Navigation Audio</td>
<td>41</td>
</tr>
<tr>
<td>Radio mode</td>
<td>42</td>
</tr>
<tr>
<td>Adjusting the tuner</td>
<td>42</td>
</tr>
<tr>
<td>Switching to radio mode</td>
<td>42</td>
</tr>
<tr>
<td>Convenient RDS functions</td>
<td>42</td>
</tr>
<tr>
<td>Selecting the waveband/memory bank</td>
<td>43</td>
</tr>
<tr>
<td>Tuning into a station</td>
<td>43</td>
</tr>
<tr>
<td>Setting the sensitivity of station seek tuning</td>
<td>44</td>
</tr>
<tr>
<td>Storing stations</td>
<td>44</td>
</tr>
<tr>
<td>Storing stations automatically (Travelstore)</td>
<td>44</td>
</tr>
<tr>
<td>Listening to stored stations</td>
<td>44</td>
</tr>
<tr>
<td>Scanning receivable stations (SCAN)</td>
<td>44</td>
</tr>
<tr>
<td>Setting the scanning time</td>
<td>45</td>
</tr>
<tr>
<td>Programme type (PTY)</td>
<td>45</td>
</tr>
<tr>
<td>Configuring the display</td>
<td>46</td>
</tr>
<tr>
<td>Traffic information</td>
<td>47</td>
</tr>
<tr>
<td>Switching traffic information priority on/off</td>
<td>47</td>
</tr>
<tr>
<td>Skipping a traffic announcement</td>
<td>47</td>
</tr>
<tr>
<td>Setting the volume for traffic announcements</td>
<td>47</td>
</tr>
<tr>
<td>SD/MMC mode</td>
<td>48</td>
</tr>
<tr>
<td>Preparing MP3/WMA titles</td>
<td>48</td>
</tr>
<tr>
<td>Inserting/removing SD/MMC card</td>
<td>49</td>
</tr>
<tr>
<td>Switching to SD/MMC mode</td>
<td>49</td>
</tr>
<tr>
<td>Configuring the display</td>
<td>49</td>
</tr>
<tr>
<td>Selecting a directory</td>
<td>49</td>
</tr>
<tr>
<td>Selecting tracks</td>
<td>50</td>
</tr>
<tr>
<td>Fast seek tuning (audible)</td>
<td>50</td>
</tr>
<tr>
<td>Repeating individual tracks or whole directories (REPEAT)</td>
<td>50</td>
</tr>
<tr>
<td>Random track play (MIX)</td>
<td>50</td>
</tr>
<tr>
<td>Scanning tracks (SCAN)</td>
<td>50</td>
</tr>
<tr>
<td>Interrupting playback (PAUSE)</td>
<td>51</td>
</tr>
</tbody>
</table>
Contents

**CD-changer mode** ....................... 51
  Switching to CD-changer mode .... 51
  Selecting CDs......................... 51
  Selecting tracks..................... 51
  Fast seek tuning (audible) .......... 51
  Configuring the display ............ 51
  Repeating individual tracks or whole CDs (REPEAT) ............... 51
  Random track play (MIX) .......... 52
  Scanning all tracks on all CDs (SCAN) ... 52
  Interrupting playback (PAUSE) ...... 52

**Clock – Time**.......................... 52
  Displaying the time ............... 52
  Setting the time ..................... 52
  Selecting 12/24-hour clock mode ... 53
  Displaying the time with device and ignition switched off ........ 53

**Sound** .................................. 53
  Equalizer .................................... 53
  Setting the left/right volume distribution (balance) .............. 56
  Adjusting the front/rear volume distribution (fader) ............. 56
  Equalizer presettings (presets) ...... 56

**X-BASS** .................................. 57
  Adjusting the X-BASS boost ........ 57
  Adjusting E-XBASS .................... 57

**Display** .................................. 58
  Adjusting the display brightness .... 58

**External audio sources** ............ 58

**Factory settings (Normset)** ...... 59

**Specifications** ......................... 60

**Installation instructions** .......... 351
About these instructions

These instructions contain important information to easily and safely install and operate the device.

- Read these instructions carefully and completely before using the device.
- Keep the instructions at a location so that they are always accessible to all users.
- Always pass on the device to third parties together with these instructions.

In addition, observe the instructions of the devices used in conjunction with this device.

Symbols used

These instructions employ the following symbols:

- **DANGER!** Warns about injuries
- **DANGER!** Warns about accidents
- **DANGER!** Warns about hearing loss

The CE mark confirms the compliance with EU directives.

- Identifies a sequencing step
- Identifies a listing

Use as directed

This device is intended for installation and operation in a vehicle with 12 V vehicle system voltage and must be installed in a DIN slot. Observe the 'performance limits in the technical data. Repairs and installation, if necessary, should be performed by a specialist.

Declaration of conformity

The Blaupunkt GmbH declares that the devices Melbourne SD27, Sydney SD27 and Canberra SD27 comply with the basic requirements and the other relevant regulations of the directive 89/336/EWG.
For your safety

The device was manufactured according to the state of the art and established safety guidelines. Even so, dangers may occur if you do not observe the safety notes in these instructions.

If you are installing device yourself

You may only install the device yourself if you are experienced in installing car sound systems and are very familiar with the electrical system of the vehicle. For this purpose, observe the installation instructions at the end of these instructions.

Observe the following!

DANGER!

Increased risk of injury from connector

In case of an accident, the protruding connector in the AUX-IN socket can cause injuries. The use of straight connectors or adapters may pose an increased risk of injury.

- It is, therefore, recommended to use angled jack plugs, e.g. the Blaupunkt accessories cable (7 607 001 535).

In operation

- Operate the device only if traffic situation permits it! Stop at a suitable location to perform extensive settings.
- Remove or attach the control panel only while the vehicle is standing an.
- To protect your hearing, always listen at a moderate volume.

During mute phases (e.g. during Travel-store, or while the CD changer is changing the CD), changing the volume is not detectable until after this mute phase. Do not increase the volume during this mute phase.

- Always listen at a moderate volume so that you can hear acoustic warning signals (e.g. police).

After operation

- The device is worthless to a thief without the control panel. Always remove the control panel whenever you leave the vehicle.
- Transport the control panel so that it is protected against impacts and the contacts cannot become dirty.

Cleaning instruction

Solvents, cleaning and scouring agents as well as dashboard spray and plastics care product may contain ingredients that will damage the surface of the device. Use only a dry or slightly moistened cloth for cleaning the device.

Disposal note

(EU countries only)

Do not dispose of your old unit in the household trash!

Use the return and collection systems available to dispose of the old device.
Scope of delivery
The scope of delivery includes:
1 Car sound system
1 Support frame
2 Disassembly bar
1 Guide pin
1 Operating instructions

Optional equipment
(not part of the scope of delivery)
Use only accessories approved by Blaupunkt.

Remote control
The steering wheel and/or handheld remote control allows you to access the most important functions of your car sound system safely and conveniently.
You cannot switch the device on/off using the remote control!
You can find out from your Blaupunkt dealer or on the Internet at www.blaupunkt.com which remote controls can be used with your car sound system.

Bluetooth interface
For Bluetooth applications, such as wireless hands-free calling, you can connect a Bluetooth interface.

Amplifier
You can use all Blaupunkt and Velocity amplifiers.

CD changers
You can connect the following Blaupunkt CD changers:
CDC A 03, CDC A 08 and IDC A 09.

Warranty
We provide a manufacturer’s warranty for products bought within the European Union. Devices purchased outside the European Union are subject to the warranty terms published by our respective regional agency.
The warranty terms can be called up under www.blaupunkt.com or requested directly from:
Blaupunkt GmbH
Hotline
Robert-Bosch-Str. 200
D-31139 Hildesheim

Service
In some countries, Blaupunkt offers a repair and pick-up service.
Information about the availability of this service in your country can be found at www.blaupunkt.com.
If you want to take advantage of this service, you may request a pick-up service for your device via the Internet.
Detachable control panel

Theft protection
The device is equipped with a detachable control panel (flip-release panel) as a way of protecting your equipment against theft. The device is worthless to a thief without this control panel.

Protect your device against theft by taking the control panel with you whenever you leave your vehicle. Do not leave the control panel inside your vehicle - not even in a hiding place.

The control panel has been designed to be easy to use.

Notes:
- Never drop the control panel.
- Never expose the control panel to direct sunlight or other heat sources.
- Avoid direct skin contact with the control panel’s electrical contacts. If necessary, clean the contacts with a lint-free cloth moistened with cleaning alcohol.

Detaching the control panel

Press the button 1.

The locking mechanism of the control panel is unlocked. The device switches off.

- Pull the control panel straight out of the device and to the left.

All the current settings are saved.

Attaching the control panel

- Push the control panel into the guides of the device from the left to the right.

Note:
When attaching the control panel, make sure you do not push on the display.

- Carefully push on the left side of the control panel until it clicks into place.

Switching on/off

There are various ways of switching the device on/off:

Switching on/off using button 2

- To switch on the device, press button 2.
- To switch off the device, press and hold down button 2 for longer than two seconds.

The device switches off.
Switching on/off | Timeout function | Adjusting the volume

**Note:**
To protect the vehicle battery, the device will switch off automatically after one hour if the ignition is off.

**Switching on/off using the vehicle ignition**
The device will switch on/off simultaneously with the ignition if the device is correctly connected to the vehicle’s ignition and you did not switch the device off by pressing button ②.

**Switching off with detachable control panel**
Detach the control panel.
The device switches off.

**Timeout function**
The device features a time-out function (time window). If you press the M/OK ④ button and select a menu item, the device switches back after approx. 8 seconds after the last button activation. The settings performed are saved.

**Adjusting the volume**
You can adjust the volume in increments from 0 (off) to 66 (maximum).
To increase the volume,
☞ press the + button ③.
To decrease the volume,
☞ press the - button ③.

**Setting the power-on volume**
You can set the power-on volume.
☞ Press the M/OK button ④.
The display shows "MENU".
☞ Press the  or  button ⑤ repeatedly until "ON VOLUME" appears on the display.
☞ Press the < button ⑤.
☞ Adjust the power-on volume using the  or  buttons ⑤.
If you enable "LAST VOL", the volume which was set the last time you switched off the device is re-enabled.
☞ Press the M/OK button ④.
The display shows "MENU".
☞ Press the  or  button ⑤ repeatedly until "ON VOLUME" appears on the display.
☞ Press the > button ⑤.

**Note:**
To protect your hearing, the power-on volume is limited to the value "38". If the volume before switching off was higher and the "LAST VOL" setting was selected, the device switches on again with the value "38".
Adjusting the volume

When you have finished making your changes,

→ press the M/OK button.
The display shows "MENU".

To exit the menu,

→ press the ESC button or wait approx. 8 seconds.

Quickly reducing the volume (Mute)

You can quickly reduce the volume to a preset level (Mute).

→ Briefly press button.
"MUTE" appears on the display.

Cancelling mute

To return to your previously set volume level,

→ briefly press button again.

Adjusting the mute level

You can adjust the mute level.

→ Press the M/OK button.
The display shows "MENU".

→ Press the-buttons repeatedly until "MUTE_LVL" appears on the display.

→ Press the M/OK button to display the submenu.
"MUTE" and the currently set value are displayed.

→ Adjust the mute level using the button or .

Switching the confirmation beep on/off

The system will output a confirmation beep for some functions if you keep a button pressed down for longer than two seconds, for instance, when assigning a radio station to a station preset button. You can switch the beep on or off.

→ Press the M/OK button.
The display shows "MENU".

→ Press the-buttons repeatedly until "BEEP ON" or "BEEP OFF" appears on the display.

→ Switch the beep on or off using the button or . "OFF" means beep off, "ON" means beep on.

When you have finished making your changes,

→ press the M/OK button.
To exit the menu,

→ press the ESC button or wait approx. 8 seconds.
Muting during telephone mode
If your car sound system is connected with a cell phone or navigation system, answering the phone or a voice output of the navigation automatically mutes the car sound system. The call or the voice output is played back via the loudspeakers of the card sound system. In order for this feature to work, the mobile telephone or navigation system must be connected to the car sound system as described in the installation instructions.

You can find out from your Blaupunkt dealer which navigation systems can be used with your car sound system.

If a call is answered or a navigation announcement occurs, the display shows "TELEPHONE".

Telephone Audio/Navigation Audio
During a telephone call or a voice output of the navigation, no traffic announcements are switched. The traffic announcement is not recorded!

You can set the volume level at which the telephone calls or navigation announcements are mixed in.

1. Press the M/OK button (14).
2. The display shows "MENU".
3. Press the \( \mathbf{Y} \) or \( \mathbf{B} \) button \( \mathbf{5} \) repeatedly until "TEL VOL" appears on the display.
4. Press the M/OK button \( \mathbf{14} \) to display the submenu.
5. "TEL VOL" and the currently set value are displayed.

- Set the desired volume with the \( \mathbf{Y} \) or \( \mathbf{B} \) button \( \mathbf{5} \).

When you have finished making your changes,

- press the M/OK button \( \mathbf{14} \).

To exit the menu,

- press the ESC button \( \mathbf{6} \) or wait approx. 8 seconds.

Notes:
- If the volume listened to is higher than the set "TEL VOL" value, telephone calls or navigation announcements are played back at the volume listened to.
- Using the volume control \( \mathbf{3} \), you can adjust the volume for telephone calls and navigation announcements directly during the playback.
- You can adjust the volume distribution for telephone calls and navigation announcements during the playback. For further information, please read the "Sound" chapter.
Radio mode

Adjusting the tuner
To ensure proper functioning of the tuner, the device must be set for the region in which it is being operated. You can select among Europe (EUROPE), America (USA), South America (S-AMERICA), and Thailand (THAI). The tuner is factory-set to the region in which it was sold. If you experience problems with your radio reception, please check this setting.

The radio functions described in these operating instructions refer to the tuner setting EUROPE.

Switch off the device by pressing button 2.

Hold the buttons 3 and AUDIO pressed at the same time and switch on the device again with button 2.

The current setting is displayed.

Select your tuner region with the or button 5.

To save the setting and to exit the menu, press the M/OK button 14.

Switching to radio mode
If you are in SD, CD changer or AUX-IN mode,

press the BND/TS button 4 or

press the SRC button 15 repeatedly until the display shows "TUNER".

Convenient RDS functions
This device is equipped with an RDS (Radio Data System) radio receiver. Many FM stations broadcast a signal that not only carries the programme but also additional information such as the station name and programme type (PTY).

The station name appears on the display as soon as the tuner receives it.

The convenient RDS functions AF (Alternative Frequency) and REGIONAL extend your radio’s range of functions.

- AF: If the RDS function is activated, the radio automatically tunes into the best receivable frequency for the station that is currently set.

- REGIONAL: At certain times, some radio stations divide their programme into regional programmes providing different content. You can use the REG function to prevent the car radio from switching to alternative frequencies that are transmitting different programme content.

Note:
REGIONAL must be activated/deactivated (REG ON/OFF) separately in the menu.

Switching the RDS function on/off
If you want to use the RDS functions AF and REGIONAL,

press and hold the TRAF button 7 for longer than two seconds.

The RDS function is active if RDS appears on the display.
Radio mode

To deactivate,
➔ press and hold the TRAF button 7 for longer than two seconds.
➔ The RDS symbol disappears from the display.

Switching REGIONAL on/off
➔ Press the M/OK button 14.
The display shows "MENU".
➔ Press the  or  button 5 repeatedly until "REG ON" or "REG OFF" appears on the display.
To switch REGIONAL on/off,
➔ press the > or < button 5.
➔ Press the M/OK button 14.
To exit the menu,
➔ press the ESC button 6 or wait approx. 8 seconds.

Selecting the waveband/memory bank
This device can receive programmes broadcast over the FM frequency range as well as the MW and LW (AM) wavebands. There are three memory banks available for the FM waveband (FM1, FM2 and FMT) and one for each of the MW and LW wavebands. Five stations can be stored in each memory bank.
To switch between the FM memory banks (FM1, FM2 and FMT) and the MW and LW wavebands,
➔ briefly press the BND/TS button 4.

Tuning into a station
There are various ways of tuning into a station.

Automatic station seek tuning
➔ Press the  or  button 5.
The radio tunes into the next receivable station.

Tuning into stations manually
You can also tune into stations manually.

Note:
You can only tune into stations manually if the RDS function is deactivated.
➔ Press the < or > button 5.

Browsing through broadcasting networks (FM only)
If radio stations provide several programmes, you have the option of browsing through these so-called "broadcasting networks".

Note:
The convenient RDS function must be activated before you can use this feature.
➔ Press the < or > button 5 to change to the next station of the broadcasting network.

Note:
When using this feature, you will only be able to switch to stations that you have received once before already. To receive the stations, use the Scan or Travelstore function.
Setting the sensitivity of station seek tuning

You can choose whether the radio should only tune into stations providing good reception or whether it can also tune into those with a weak reception.

- Press the M/OK button 14.
  The display shows "MENU".
- Press the △ or □ button 5 repeatedly until "SENS" and the currently set value appears on the display.
  "SENS HI6" means that the tuner is set to the highest sensitivity setting. "SENS LO1" means it is set to the lowest sensitivity setting.
- Press the M/OK button 14 to change the set value.
- Set the desired sensitivity level using the △ or □ button 5.
  When you have finished making your changes,
  - press the M/OK button 14.
  To exit the menu,
  - press the ESC button 6 or wait approx. 8 seconds.

Note:
You can set different sensitivity levels for FM and AM (MW/LW).

Storing stations automatically (Travelstore)

You can automatically store the five stations offering the strongest reception in the region (only FM). The stations are stored in the FMT memory bank.

Note:
Any stations that were previously stored in this memory bank are deleted in the process.
- Press and hold down the BND/TS button 4 for longer than two seconds.
  The storing procedure begins. "FM TSTORE" appears on the display. After the process has completed, the radio will play the station that is stored in memory location 1 of the FMT memory bank.

Listening to stored stations

- Select the memory bank or waveband.
- Press the station button 1 - 5 13 of the desired station.

Scanning receivable stations (SCAN)

You can use the scan function to play all the receivable stations briefly. You can set the scanning time from 5 to 30 seconds in the menu (in increments of 5 seconds).

Starting SCAN

- Press and hold down the M/OK button 14 for longer than two seconds.
  Scanning begins. "SCAN", the station name or the frequency are intermittently shown on the display.
Cancelling the SCAN and continuing to listen to a station

Press the M/OK button 14.

Scanning stops and the radio continues playing the station that it tuned into last.

Setting the scanning time

Press the M/OK button 14.

The display shows "MENU".

Press the ▼ or ▲ button 5 repeatedly until "SCAN TIME" appears on the display.

Press the M/OK button 14 to display the submenu.

"SCAN" and the currently set value are displayed.

Set the desired scan time using the ▼ or ▲ button 5.

When you have finished making your changes,

press the M/OK button 14.

To exit the menu,

press the ESC button 6 or wait approx. 8 seconds.

Note:
The defined scanning time is also applied by the system to scanning carried out in SD and CD changer mode.

Programme type (PTY)

Besides transmitting the station name, some FM stations also provide information on the type of programme that they are broadcasting. Your car radio can receive and display this information.

For example, the programme types can be:
- CULTURE
- TRAVEL
- JAZZ
- SPORT
- NEWS
- POP
- ROCK
- MUSIC

You can use the PTY function to select stations of a particular programme type.

PTY-EON

If you specify the programme type and start seek tuning, the radio will switch from the current station to a station of the selected programme type.

Notes:
- If the tuner does not find a station that corresponds to the selected programme type, you will hear a beep and "NO PTY" appears briefly in the display. The radio will then return to the station that it received last.
- If the tuned radio station or another station on the broadcasting network broadcasts your selected programme type at a later point in time, the radio will automatically switch from the currently tuned station or from SD mode or CD-changer mode to the station whose programme type matches the one you selected.
- If you do not want this PTY EON switching, disable PTY. First, switch to radio mode with the SRC 15 or BND/TS button 4.
Radio mode

Switching PTY on/off
The radio mode must be activated.
☞ Press the M/OK button 14.
The display shows "MENU".
☞ Press the \ or \ button 5 repeatedly until "PTY ON" or "PTY OFF" appears on the display.
☞ Press the > or < button 5 to switch PTY ON or OFF.
When you have finished making your changes,
☞ press the M/OK button 14.
To exit the menu,
☞ press the ESC button 6 or wait approx. 8 seconds.

Selecting a programme type and starting seek tuning
PTY must be activated (ON).
☞ Press the < or > button 5.
The current programme type appears briefly on the display.
☞ During the display time, press the < or > button 5 to change to a different program type.
☞ Press the \ or \ button 5 to start seek tuning.
The radio will then tune into the next station that it finds that corresponds to your selected programme type.

Configuring the display
In radio mode, you have the option of displaying the waveband with memory bank and the time or station name or frequency of the current station.
To switch between the display options,
☞ press the DIS \ button 9.

Selecting the PTY language
You can select the language for the display of the programme types. Options include "DEUTSCH", "ENGLISH" and "FRANÇAIS".
☞ Press the M/OK button 14.
The display shows "MENU".
☞ Press the \ or \ button 5 repeatedly until "PTY LANG" appears on the display.
☞ Press the M/OK button 14 to display the submenu.
The currently set language is displayed.
☞ Set the desired language using the \ or \ button 5.
When you have finished making your changes,
☞ press the M/OK button 14.
Traffic information

Your device is equipped with an RDS-EON receiver. EON stands for Enhanced Other Network. Whenever a traffic announcement (TA) is broadcast, the system switches automatically from a station that does not provide traffic reports to the appropriate traffic information station within the broadcasting network that does.

Once the traffic report has been played, the system will switch back to the programme that you were listening to before.

In addition, the device offers the option of receiving traffic announcements even during the operation of SD/MMC, CD changer and external sources (AUX-IN). For this purpose, activate the priority for the traffic information.

Switching traffic information priority on/off

Briefly press the TRAF button 7.

The priority for traffic announcements is activated if the display shows the traffic jam symbol.

Notes:
You will hear a warning beep:
• If you leave the reception area of a traffic information station that the system is tuned into while listening to an SD, a CD in the changer or AUX-IN, and the subsequent automatic search cannot find a new traffic information station.
• If you retune the radio from a traffic information station to a station that does not broadcast traffic information.

If you hear the warning beep, you can either switch off traffic information priority or tune into a station that broadcasts traffic information.

Skipping a traffic announcement

"TRAFFIC" is displayed during a traffic announcement. To cancel a traffic announcement without switching off the priority of traffic information:

During the traffic announcement, press the TRAF button 7 once.

The previously active audio source is played again. If a traffic announcement is broadcast again, the device automatically switches it through again.

Setting the volume for traffic announcements

Press the M/OK button 14.

The display shows "MENU".

Press the or button 5 repeatedly until "TA VOLUME" appears on the display.

Press the M/OK button 14 to display the submenu.

"TA VOL" and the currently set value are displayed.

Set the desired volume using the or button 5.

When you have finished making your changes,

press the M/OK button 14.

To exit the menu,

press the ESC button 6 or wait approx. 8 seconds.
**Traffic information | SD/MMC mode**

**Notes:**
- If the volume listened to is higher than the set TA Volume, traffic announcements are played back at the volume listened to.
- Using the volume control ③, you can also adjust the volume during a traffic announcement for the duration of that announcement.
- You can adjust the volume distribution for traffic announcements during traffic reports. For further information, please read the "Sound" chapter.

**SD/MMC mode**
You can play files with music data stored on SD/MMC cards (Secure Digital or Multi-Media Card) in MP3 or WMA format using this car sound system. The operation for playing MP3 and WMA files is identical.

**Note:**
Blaupunkt cannot guarantee the correct functioning of all SD/MMC cards available on the market and, for this reason, recommends the use of SD/MMC cards manufactured by "SanDisk" or "Panasonic".

**Preparing MP3/WMA titles**
You can write data onto the SD/MMC cards with the help of a standard SD/MMC card reader and your PC.

**Notes:**
- WMA files with Digital Rights Management (DRM) from online music shops cannot be played with this device.
- WMA files can only be played back safely if they were created with Windows Media Player version 8 or later.

For a perfect access to SD/MMC cards, observe the information in the following table when saving MP3/WMA titles on the SD/MMC card:

<table>
<thead>
<tr>
<th>File system</th>
<th>FAT16 or FAT32, no NTFS!</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>ID3 tags</td>
<td>Version 1 or 2</td>
</tr>
<tr>
<td>Files</td>
<td>Only MP3 or WMA files, directories, playlists</td>
</tr>
<tr>
<td>Number</td>
<td>1,500 files (directories and tracks) per directory</td>
</tr>
<tr>
<td>Naming of files</td>
<td>File extension &quot;.wma&quot;/ &quot;.mp3&quot;</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Max. 24 characters (more characters are possible, but it reduces the max. number of files)</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>No special characters or umlauts</td>
</tr>
<tr>
<td>Bit rate</td>
<td>MP3: 32 to 320 kbps WMA: 32 to 192 kbps</td>
</tr>
</tbody>
</table>

You can name each directory using a PC. The name of the directory is then shown on the display of the device.

If you like your files to be in the specific order, save the files on the card in the desired sequence in which you want to play them later.
Switching to SD/MMC mode

Press the SRC button \(^{15}\) repeatedly until the display shows "SD Card". The playback starts.

Configuring the display

The following settings require that an SD card with MP3 or WMA files is in the device.

Configuring the default display

You can display various types of information on the current track:

- File name or track name
- Artist
- Album name
- Play time (PLAY)
- Time (CLK)

Note:
The ID3 text changes to scrolling text with more than 9 characters. After one pass, the first 9 characters are permanently shown on the display.

To switch between the different display options,

Press the DIS \(\mathcal{O}\) button \(^{9}\).

Selecting a directory

To move up or down to another directory,

Press the \(\checkmark\) or \(\checkmark\) \(^{5}\) button once or several times.

Inserting/removing SD/MMC card

Insert the SD/MMC card with its labelled side to the left and its contacts first into the card slot \(^{10}\) until it clicks into place.

You can now select the SD/MMC card as audio source with the SRC button \(^{15}\).

To remove the SD/MMC card,

Push on the SD/MMC card until it disengages.

Pull the SD/MMC card out of the card slot \(^{10}\).
SD/MMC mode

Selecting tracks
To move up or down to another track in the current directory,
- press the < or > button once or several times.
If you press the < button once, the current track will be played again from the beginning.

Fast seek tuning (audible)
To fast search backwards or forwards,
- press and hold down the < or > button for longer than two seconds.
Seek tuning continues as long as you hold the button pressed.

Repeating individual tracks or whole directories (REPEAT)
You can repeatedly play the current track or all tracks in the current directory.
- Press the 4 RPT button repeatedly until the desired function appears on the display:
  • "RPT TRACK" (current track)
  • "RPT DIR" (all tracks in the current directory)
  • "RPT OFF" (end repeat)
If the repeat function is active, the display shows RPT.

Random track play (MIX)
You can play either all tracks in the current directory or all tracks on the SD/MMC card in random order.
- Press the 5 MIX button repeatedly until the desired function appears on the display:
  • "MIX ALL" (all tracks on the SD/MMC card)
  • "MIX DIR" (all tracks in the current directory)
  • "MIX OFF" (end playback in random order)
If the random track play (MIX) is active, the display shows MIX.

Scanning tracks (SCAN)
You can scan all the tracks on the SD/MMC card.
- Press the M/OK button for longer than two seconds.
The display changes between "SCAN" and the file name. The tracks of the SD/MMC are scanned in ascending order.

Note:
You can set the scanning time. For further information on setting the scanning time, please read the section entitled "Setting the scanning time" in the "Radio mode" chapter.

Cancelling Scan and continuing listening to a track
- Briefly press the M/OK button.
The currently scanned track will then continue to be played normally.
Interrupting playback (PAUSE)
Press the 3 ➤ button. "PAUSE" appears on the display.

Cancelling pause
Press the 3 ➤ button. Playback is continued.

CD-changer mode
Note:
Information about handling CDs, inserting CDs and operating the CD changer can be found in the operating instructions supplied with your CD changer.

Switching to CD-changer mode
Press the SRC button repeatedly until the display shows "CDC/AUX-IN". The device starts playing the first CD that the CD changer detects.

Selecting CDs
To move up or down to another CD,
press the  or  ➤ button once or several times.

Note:
The device will ignore empty CD slots in the changer and slots containing invalid CDs.

Selecting tracks
To move up or down to another track on the current CD,
press the < or > ➤ button once or several times.

Fast seek tuning (audible)
To fast search backwards or forwards,
press and hold down the < or > button ➤ for longer than two seconds. Seek tuning continues as long as you hold the button pressed.

Configuring the display
Three options are available for the display in CD changer mode:
• Track number and playing time
• Track number and time
• CD number and track number
To switch between the different display options,
press the DIS  button.

Repeating individual tracks or whole CDs (REPEAT)
You can repeatedly play the current track or all tracks on the current CD.
Press the 4 RPT button repeatedly until the desired function appears on the display:
• "RPT TRACK" (current track)
• "RPT DISC" (all tracks on the current CD)
• "RPT OFF" (end repeat)
If the repeat function is active, the display shows RPT.

Repeating individual tracks or whole CDs (REPEAT)
Random track play (MIX)
You can play either all tracks on the current CD or all CDs in the magazine in random order.

Press the **5 MIX** button repeatedly until the desired function appears on the display:
- "MIX CD" (all tracks on the current CD)
- "MIX ALL" (all CDs in the magazine)
- "MIX OFF" (end random order)

If the random track play (MIX) is active, the display shows **MIX**.

Scanning all tracks on all CDs (SCAN)
To scan (briefly play) all the tracks on all the inserted CDs in ascending order,

Press the **M/OK** button for longer than two seconds.

The display changes between "SCAN" and the track number. All CDs in the magazine are scanned in ascending order.

Note:
You can set the scanning time. For further information, please read the section entitled "Setting the scanning time" in the "Radio mode" chapter.

Cancelling Scan and continuing listening to a track

Briefly press the **M/OK** button. The currently scanned track will then continue to be played normally.

Interrupting playback (PAUSE)

Press the **3 ▶** button. "PAUSE" appears on the display.

Cancelling pause

Press the **3 ▶** button. Playback is continued.

Clock – Time

Displaying the time
You can display the time in the tuner, SD and CD changer mode.

Press the **DIS ** button until the time appears on the display.

Setting the time
To set the time,

Press the **M/OK** button. The display shows "MENU".

Press the ** or ** button repeatedly until "CLOCK SET" appears on the display.

Press the **M/OK** button to display the submenu.

The currently set time appears on the display. The hours flash and can be adjusted.

Adjust the hours with the ** or ** button.
Once the hours are set,
☞ press the button 5.
The minutes flash.
☞ Adjust the minutes with the or button 5.
When you have finished making your changes,
☞ press the M/OK button 14.
To exit the menu,
☞ press the ESC button 6 or wait approx. 8 seconds.

Selecting 12/24-hour clock mode
☞ Press the M/OK button 14.
The display shows "MENU".
☞ Press the or button 5 repeatedly until "24 H MODE" or "12 H MODE" appears on the display.
☞ Press the or button 5 to change the mode.
When you have finished making your changes,
☞ press the M/OK button 14.
To exit the menu,
☞ press the ESC button 6 or wait approx. 8 seconds.

Displaying the time with device and ignition switched off
To display the time when the device is off and the vehicle ignition is on,
☞ press the M/OK button 14.
The display shows "MENU".
☞ Press the or button 5 repeatedly until "CLOCK OFF" or "CLOCK ON" appears on the display.
☞ Press the or button 5 to switch the display between ON and OFF.
When you have finished making your changes,
☞ press the M/OK button 14.
To exit the menu,
☞ press the ESC button 6 or wait approx. 8 seconds.

Sound
For every source (radio, SD/MMC, CD changer or AUX-IN), you can perform individual and separate settings for the sound (bass and treble) and the equalizer.
The settings for X-Bass and the volume distribution (balance and fader) are performed jointly for all audio sources (except for traffic announcements and telephone/navigation announcements).
Fader and balance can be adjusted for traffic reports and telephone calls/navigation announcements only during the announcement.

Equalizer
This device features a digital 3-band equalizer. This equalizer allows for selecting one frequency each for bass, treble and middle and to adjust the level for the selected frequency. In addition, you can adjust the quality factor for bass and middle.
Equalizer settings
The following table shows the bass, treble and equalizer setting options in the "AUDIO" menu. Some settings feature an "E" (for "ENHANCED"), e.g. "E-BASS". These settings are performed in the "ENHANCED" submenu.

Note:
The table does not contain all the settings that are possible in the menus "AUDIO" and "ENHANCED".

<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th>Audio</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td></td>
<td>BASS</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>E-BASS</td>
</tr>
<tr>
<td>Level (GAIN)</td>
<td>-7 to +7</td>
</tr>
<tr>
<td>Frequency (FREQ)</td>
<td>–</td>
</tr>
<tr>
<td>Quality factor (QFAC)</td>
<td>–</td>
</tr>
</tbody>
</table>

Adjusting bass
To adjust the level of the bass,
press the AUDIO button.
"BASS" appears on the display.
Press the > button to call up the submenu.
"BASS" and the currently set value for the level are displayed.
Press the or button to change the value.
When you have finished making your changes,
press the AUDIO button.

Adjusting TREBLE
To adjust the level of the treble,
press the AUDIO button.
"BASS" appears on the display.
Press the or button repeatedly until "TREBLE" appears on the display.
Press the > button to call up the submenu.
"TREBLE" and the currently set value for the level are displayed.
Press the or button to change the value.
When you have finished making your changes,
press the AUDIO button.
Adjusting E-BASS
To set the frequency and the quality factor of the bass,

- press the AUDIO button. "BASS" appears on the display.
- Press the button repeatedly until "ENHANCED" appears on the display.
- Press the M/OK button to display the submenu.
"E-BASS" appears on the display.
- Press the button to call up the submenu.
- Press the button to change the selected setting.
When you have finished making your changes,
- press the AUDIO button.

Adjusting E-TREBLE
To adjust the frequency of the treble,

- press the AUDIO button. "BASS" appears on the display.
- Press the button repeatedly until "ENHANCED" appears on the display.
- Press the button to select between "FREQ" (frequency) and "QFAC" (quality factor).
- Press the button to change the selected setting.
When you have finished making your changes,
- press the AUDIO button.

Adjusting E-MIDDLE
To set the gain, the frequency and the quality factor of the middle,

- press the AUDIO button. "BASS" appears on the display.
- Press the button repeatedly until "ENHANCED" appears on the display.
- Press the M/OK button to display the submenu.
"E-BASS" appears on the display.
- Press the button to call up the submenu.
- Press the button to change the selected setting.
When you have finished making your changes,
- press the AUDIO button.
Setting the left/right volume distribution (balance)

Press the AUDIO button. "BASS" appears on the display.
Press the ▲ or ▼ button repeatedly until "BALANCE" appears on the display.
Press the ▶ button to call up the submenu.
"BAL" and the currently set value are displayed.
Press the ▲ or ▼ button to adjust the volume distribution right (R)/left (L).

When you have finished making your changes,
press the AUDIO button.

Adjusting the front/rear volume distribution (fader)

Press the AUDIO button. "BASS" appears on the display.
Press the ▲ or ▼ button repeatedly until "Fader" appears on the display.
Press the ▶ button to call up the submenu.
"FADER" and the currently set value are displayed.
Press the ▲ or ▼ button to adjust the volume distribution front (F)/rear (R).

When you have finished making your changes,
press the AUDIO button.

Equalizer presettings (presets)

This device features an equalizer in which the settings for the music genres "ROCK", "POP" and "CLASSIC" are already programmed.
To select an equalizer preset,
press the AUDIO button.
"BASS" appears on the display.
Press the ▲ or ▼ button repeatedly until "ENHANCED" appears on the display.
Press the M/OK button to display the submenu.
"E-BASS" appears on the display.
Press the ▲ or ▼ button repeatedly until "PRESETS" appears on the display.
Press the ▶ button repeatedly to call up the submenu.
The current presetting is displayed.
Press the ▲ or ▼ button to change the selected setting. Select "P-EQ OFF" to switch off the equalizer.
When you have finished making your changes,
press the AUDIO button.
X-BASS

X-BASS allows you to increase the bass at low volume. The selected X-Bass settings are effective for all audio sources (radio, SD/MMC, CD changer or AUX-IN).

You have two options of adjusting X-BASS: You can adjust the X-BASS boost and the cut-off frequency to be boosted. The X-BASS boost can be changed in both submenus, "X-BASS" and "E-XBASS". The following table shows the setting options in the "AUDIO" menu.

<table>
<thead>
<tr>
<th>Audio</th>
<th>X-BASS</th>
<th>ENHANCED E-XBASS</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Boost (GAIN)</td>
<td>0 to 3</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Frequency (FREQ)</td>
<td>–</td>
<td>400 Hz, 800 Hz, 2400 Hz, FLAT</td>
</tr>
</tbody>
</table>

Adjusting the X-BASS boost

The X-BASS boost can be set to levels 0 (X-Bass function off) to 3.

Press the AUDIO button 12. "BASS" appears on the display.
Press the or button 5 repeatedly until "X-BASS" appears on the display.
Press the > button 5 to call up the submenu.
"X-BASS" and the currently set value are displayed.

Press the or button 5 repeatedly until the desired setting appears on the display.
When you have finished making your changes,
press the AUDIO button 12.

Adjusting E-XBASS

In the "E-XBASS" submenu, you can also adjust the cut-off frequency in addition to the X-BASS boost. You can select from 50 Hz, 100 Hz and 200 Hz.

Press the AUDIO button 12. "BASS" appears on the display.
Press the or button 5 repeatedly until "ENHANCED" appears on the display.
Press the M/OK button 14 to display the submenu.
"E-BASS" appears on the display.
Press the or button 5 repeatedly until "E-XBASS" appears on the display.
Press the > button 5 to call up the submenu.
"GAIN" and the currently set value are displayed.
Press the or button 5 to select between "GAIN" (X-BASS boost) and "FREQ" (frequency).
Press the < or > button 5 to change the selected setting.
When you have finished making your changes,
press the AUDIO button 12.
Display

If you switch on the vehicle illumination, the display brightness switches day mode to night mode. This requires that your car sound system is connected as described in the installation instructions. Your vehicle must feature the corresponding connection option.

Adjusting the display brightness

You can adjust the display brightness separately for night (DIM NIGHT) and day (DIM DAY) in steps ranging from 1 to 16.

1. Press the M/OK button 14.
   The display shows "MENU".

2. Press the or button 5 repeatedly until "DIM DAY" or "DIM NIGHT" appears on the display.

3. Press the M/OK button 14 to display the submenu.
   "DIM DAY" or "DIM NIGHT" and the currently set value are displayed.

4. Press the or button 5 to adjust the brightness.

When you have finished making your changes,

5. press the M/OK button 14.

To exit the menu,

6. press the ESC button 6 or wait approx. 8 seconds.

External audio sources

External audio sources, such as portable CD players, MiniDisc players or MP3 players, can be connected to the device in two ways.

1. To the rear AUX-IN input (if no CD changer is connected to the device).

   The SRC button 15 allows for selecting the rear AUX-IN input. The display then shows "CD / AUX-IN".

   Note:

   An adapter cable is needed to connect an external audio source to the rear AUX-IN input. You can obtain this cable (Blaupunkt no.: 7 607 897 093) from your Blaupunkt dealer.

2. To the front AUX-IN socket.

   As soon as an audio source is connected to the front AUX-IN socket, it can be selected with the SRC button 15. The display then shows "FRONT AUX-IN".
**Factory settings (Normset)**

You can reset the device to the factory settings.

**Note:**
Your personal settings are deleted during reset (Normset).

- Press the **M/OK** button 14.

The display shows "MENU".

- Press the **or** button 5 repeatedly until "NORMSET" appears on the display.

- Press the **M/OK** button 14 to display the submenu.

"NORM OFF" appears on the display.

To reset the device to the factory settings,

- press the **M/OK** button 14 for longer than 4 seconds.

"NORM ON" appears on the display and the device is reset.

### Factory settings:

<table>
<thead>
<tr>
<th>Setting</th>
<th>Value</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Volume of traffic announcements (TA VOL)</td>
<td>30</td>
</tr>
<tr>
<td>Power-on volume (ON VOL)</td>
<td>Last Volume</td>
</tr>
<tr>
<td>Volume of muting (MUTE LEVEL)</td>
<td>0</td>
</tr>
<tr>
<td>Volume of telephone/navigation announcement (TEL VOL)</td>
<td>25 (RDS) or 10 (NRDS)</td>
</tr>
<tr>
<td>Seek tuning sensitivity (SENS)</td>
<td>H16</td>
</tr>
<tr>
<td>Scan time (SCAN TIME)</td>
<td>10 seconds</td>
</tr>
<tr>
<td>Programme type (PTY)</td>
<td>OFF</td>
</tr>
<tr>
<td>PTY language (PTY LANG)</td>
<td>ENGLISH</td>
</tr>
<tr>
<td>Time display (CLOCK)</td>
<td>OFF</td>
</tr>
<tr>
<td>Time (CLOCK SET)</td>
<td>0:00 (RDS) or 12:00 (NRDS)</td>
</tr>
<tr>
<td>Time display mode (CLOCK MODE)</td>
<td>24 HR (RDS) or 12 HR (NRDS)</td>
</tr>
<tr>
<td>Confirmation beep (BEEP)</td>
<td>ON</td>
</tr>
<tr>
<td>Regional function (REG)</td>
<td>OFF</td>
</tr>
<tr>
<td>Display brightness</td>
<td>DIM DAY 15, DIM NIGHT 12</td>
</tr>
<tr>
<td>RDS</td>
<td>ON</td>
</tr>
</tbody>
</table>
Specifications

Amplifier
Output power: 4 x 18 watt sine acc. to DIN 45 324 at 14.4 V
4 x 45 watt max. power

Tuner
Wavebands in Europe:
FM : 87.5 - 108 MHz
MW : 531 - 1 602 kHz
LW : 153 – 279 kHz

FM frequency response: 35 - 16,000 Hz

SD card/MMC
Frequency range: 20 - 20,000 Hz

Pre-amp out
4 channels: 2 V

Input sensitivity
AUX-IN input (rear): 2 V / 6 kΩ
AUX-IN input (front): 2 V / 6 kΩ
Tel./Navi input: 10 V / 1 kΩ

Weight
0.8 kg

Subject to changes!
Einbauanleitung • Installation instructions • Notice de montage • Istruzioni di installazione • Inbowhandleiding • Monteringsanvisning • Instrucciones de instalación • Instruções de montagem • Monteringsvejledning • Instrukcja montażowa • Návod k montáži • Montážny návod

Einbauanleitung

Sicherheitshinweise

Für die Dauer der Montage und des Anschlusses beachten Sie bitte folgende Sicherheitshinweise.

• Minuspol der Batterie abklemmen! Dabei die Sicherheitshinweise des Kfz- Herstellers beachten.
• Beim Bohren von Löchern darauf achten, dass keine Fahrzeugteile beschädigt werden.
• Der Querschnitt des Plus- und Minuskabels darf 1,5 mm² nicht unterschreiten.
• Fahrzeugseitige Stecker nicht an das Radio anschließen!
• Die für Ihren Fahrzeugtyp erforderlichen Adapterkabel erhalten Sie im BLAUPUNKT – Fachhandel.
• Je nach Bauart kann Ihr Fahrzeug von dieser Beschreibung abweichen. Für Schäden durch Einbau- oder Anschlussfehler und für Folgeschäden übernehmen wir keine Haftung.

Sollten die hier aufgeführten Hinweise für Ihren Einbau nicht passen, so wenden Sie sich bitte an Ihren Blaupunkt-Fachhändler, Ihren Fahrzeughersteller oder unsere Telefon-Hotline.

Bei Einbau eines Amplifier oder Changers müssen unbedingt erst die Gerätemassen angeschlossen werden, bevor die Stecker für die Line-In- oder Line-Out-Buchse kontaktiert werden.

Fremdgerätemassen dürfen nicht an der Autoradiomasse (Gehäuse) ange schlossen werden.

Installation instructions

Safety instructions

When carrying out installation work and making connections please observe the following safety instructions:

• Disconnect the negative terminal of the battery! When doing so, please observe the vehicle manufacturer’s safety instructions.
• Make sure you do not damage vehicle components when drilling any holes.
• The cross sections of the positive and negative cables must not be less than 1.5 mm².
• Do not connect the vehicle’s plug connectors to the radio!
• You can obtain the adapter cable required for your vehicle type from any BLAUPUNKT dealer.
• Depending on the model, your vehicle may differ from the description provided here. We accept no responsibility for any damages due to incorrect installation or connection or for any consequential damages.

If the information provided here is not suitable for your specific instal-
When installing an amplifier or changer, you must first connect the device earth connections before connecting the plugs for the line-in or line-out jacks.

Earth connection of external devices may not be connected to earth of car sound system (housing).

Notice de montage

Consignes de sécurité

Respecter les consignes de sécurité suivantes pendant la durée du montage et du branchement.

- Débrancher le pôle (-) de la batterie ! Respecter les consignes de sécurité du constructeur automobile !
- Veiller à n’endommager aucune pièce du véhicule en perçant des trous.
- La section du câble (+) et (-) ne doit pas dépasser 1,5 mm².
- Ne pas brancher les connecteurs du véhicule sur la radio !
- Les câbles d’adaptation nécessaires pour le type de véhicule sont disponibles auprès des revendeurs BLAUPUNKT.
- En fonction du modèle, votre véhicule peut différer de cette description. Nous déclinons toute responsabilité en cas de dommages causés par des erreurs de montage ou de connexion et en cas de dommages consécutifs.

Si les indications décrites ici ne s’appliquent au montage que vous voulez effectuer, adressez-vous à votre revendeur Blaupunkt, votre constructeur automobile ou notre service d’assistance téléphonique.

Pour le montage d’un amplificateur ou changer, les masses d’appareil doivent être d’abord connectées avant de connecter les fiches pour les connecteurs Line In ou Line Out.

Les masses des appareils externes ne doivent pas être raccordées à la masse de l’autoradio (boîtier).

Istruzioni di installazione

Note di sicurezza

Durante il montaggio e l’allacciamento osservate per favore le seguenti istruzioni sulla sicurezza.

- Staccate il polo negativo della batteria! Nel fare ciò osservate le istruzioni di sicurezza del fabbricante d’auto.
- Quando praticate dei fori, fate attenzione a non danneggiare nessuna parte dell’autovettura.
- La sezione dei cavi positivi e negativi non deve essere mai inferiore a 1,5 mm².
- Non collegate alla radio le spine in dotazione di autovettura!
- Richiedete ad un negoziante specializzato in articoli BLAUPUNKT il cavo di adattamento richiesto per il vostro modello di autovettura.
• A seconda del modello il Suo veicolo può differire da questa descrizione. Non forniamo garanzia per danni derivanti da errori di montaggio o di collegamento e per danni conseguenti.

Se le indicazioni qui elencate non sono adatte al Suo montaggio, La pregiamo di rivolgersi al Suo rivenditore Blaupunkt, al fabricante dell’auto o alla nostra hotline telefonica.

Quando vengono montati un amplificatore o un multilettore CD, bisogna innanzi tutto allacciare le masse degli apparecchi prima di eseguire la connessione delle spine con le prese line-in e line-out.

**Le masse di altri apparecchi non devono essere collegate alla massa dell’autoradio (involucro).**

---

**Inbowhandleiding**

**Adviezen voor de veiligheid**

Wilt u dedurende het monteren en aansluiten de volgende veiligheidsadviezen in acht nemen.

• De minpool van de batterij afklemmen! De veiligheidsadviezen van de fabrikant in acht nemen.
• Bij het gaten boren erop letten dat geen voertuigonderdelen worden beschadigd.
• De dwarsdoorsnede van de plus- en minkabel mag niet minder dan 1,5 mm² zijn.
• **Stekker aan de voertuikant niet aan de radio aansluiten!**

---

**Monteringsanvisning**

**Skyddsanvisningar**

Vänligen beakta följande skyddsanvisningar under pågående montage och anslutning.

• Lossa polskon från batteriets minuspol! Följ därvid fordonstillverkarens skyddsanvisningar.
• Set till att inga av fordonets komponenter skadas i samband med borrning av hål.
• Plus- och minuskablens ledningsarea måste vara minst 1,5 mm².
• Fordonets stickkontakt får inte anslutas till radiion!
• Din BLAUPUNKT fackhanddel tillhandahåller för resp fordonstyp erforderlig adapterkabel.
• Beroende på konstruktionstyp kan fordonet avvika från denna beskrivning. Vi fransäger oss allt ansvar för skada eller följdskada pga. felaktig montering eller anslutning.
Om här givna monteringsanvisningar ej stämmar överens med faktiska förhållanden, vänligen kontakta Blaupunkt fackhandel, representant för fordonets tillverkare eller vår telefonkundtjänst.
Vid montering av förstärkare eller cd-växlare måste först apparatstommen jordas, innan stickpropparna ansluts till in- eller utgångarna (hylstag line-in resp line-out).
Jord från andra apparater får inte anslutas till bilradios jord (höljet).

• La sección transversal del cable positivo y del cable negativo no debe ser menor de 1,5 mm².
• ¡No conecte a la radio los conectores ubicados en el vehículo!
• Los cables adaptadores necesarios para su vehículo los encontrará en el comercio especializado en artículos de la marca BLAUPUNKT.
• Dependiendo del modelo, es posible que su vehículo varíe un poco con respecto a la descripción aquí dada. Tenga en cuenta que no asumimos ninguna responsabilidad por los daños debidos a un montaje o conexión incorrectos ni por los daños resultantes.
Si las instrucciones aquí dadas no son aptas para el montaje en su vehículo, póngase en contacto con su proveedor de artículos Blaupunkt o con el fabricante del vehículo, o llame a nuestro teléfono de atención al cliente.
En caso de montar un amplificador o un cambiadiscos, es necesario conectar la puesta a tierra de las unidades antes de establecer el contacto de los conectores para las hembrillas Line-In y Line-Out.

E Instrucciones de instalación

Normas de seguridad

Durante el montaje y la conexión es imprescindible observar las siguientes normas de seguridad.

• Desemborne el polo negativo de la batería. Observe las normas de seguridad dadas por el fabricante del vehículo.
• Al perforar agujeros, asegúrese de no dañar ninguna pieza del vehículo.
Instruções de montagem

Instruções de segurança
Durante a montagem e a ligação do aparelho, queira respeitar as seguintes instruções de segurança.

• Separar o pólo negativo da bateria! Respeitar ao mesmo tempo as instruções de segurança do fabricante do automóvel.
• Quando se procede à furagem de buracos, prestar atenção para não serem danificadas quaisquer partes do veículo.
• As secções transversais dos cabos positivo e negativo não devem ser inferiores a 1,5 mm².
• Não ligar as fichas existentes do lado do automóvel ao auto-rádio!
• Os cabos adaptadores necessários para o seu automóvel podem ser adquiridos nos revendedores da BLAUPUNKT.
• O seu veículo pode divergir desta descrição em função do modelo. Não assumimos qualquer responsabilidade por erros de montagem ou de ligação nem por danos daí decorrentes. Caso as presentes instruções não sejam adequadas para a montagem no seu veículo, dirija-se ao revendedor da Blaupunkt, ao fabricante do seu veículo ou à nossa linha verde.

No caso de montagem de um amplificador ou leitor multi-CD, é imprescindível ligar primeiro os aparelhos à terra antes de se conectar as fichas às tomadas Line In ou Line Out.

A massa de aparelhos externos não deve ser ligada à massa do auto-rádio (caixa).

Monteringsvejledning

Sikkerhedshenvisninger
Under monteringen og tilslutningen skal følgende sikkerhedshenvisninger iagttages.

• Batteriets negative pol skal afbrydes! Herved skal bilfabrikantens sikkerhedshenvisninger iagttages.
• Vær opmærksom på, at ingen bildele ødelægges under boringen af huller.
• Tvværsnittet af plus- og minuskablet må ikke underskride 1,5 mm².
• Bilens stik må ikke tilsluttes radioen!
• De nødvendige adapterkabler til din bilttype kan købes hos BLAUPUNKTSpecialforretningen.
• Alt efter konstruktion kan bilen afvige fra denne beskrivelse. For skader på grund af monterings- eller tilslutningsfejl og for følgeskader overtager vi intet ansvar.

Hvis de her anførte henvisninger til monteringen ikke skulle passe, kontakt din Blaupunkt-specialforretning, bilfabrikanten eller vor telefon-hotline.

Ved montering af en forstærker eller et Multi CD-apparat skal apparaternes
Eksterne enheders stelforbindelse må ikke sluttet til bilradioens stelforbindelse (kabinet).

**PL** **Instrukcja montażowa**

Wskazówki bezpieczeństwa

Podczas montażu i podłączania należy przestrzegać poniższych wskazówek bezpieczeństwa.

- **Odłączyć biegun ujemny akumulatora!** Przestrzegać wskazówek bezpieczeństwa producenta pojazdu.
- **Przy wierceniu otworów uważać, aby nie uszkodzić któregoś z urządzeń pokładowych pojazdu.**
- **Przekrój kabla plusowego i minusowego nie może być mniejszy niż 1,5 mm².**
- **Nie podłączać wtyczek samochodu do radia!**
- **Odpowiedni dla danego typu pojazdu przewód-adAPTER można nabyć u autoryzowanego sprzedawcy produktów BLAUPUNKT.**
- **Zależnie od marki i modelu, konstrukcja Państwa pojazdu może niekiedy odbiegać od podanego tu opisu. Firma Blaupunkt wyklucza wszelką odpowiedzialność za szkody spowodowane błędnym montażem i instalacją urządzenia.**

W przypadku, gdy podane tu wskazówki nie znajdują zastosowania w Państwa pojazdzie, prosimy skontaktować się z autoryzowanym sprzedawcą produktów Blaupunkt, producentem pojazdu lub zadzwonić do naszej infolinii.

Przy montażu wzmacniacza lub zmieniarki należy koniecznie najpierw podłączyć masy urządzeń, zanim połączona zostanie wtyczka do gniazda Line-In lub Line-Out.

Do masy radioodtwarzacza (obudowa) nie wolno podłączać masy obcych urządzeń.

**CZ** **Návod k montáži**

Bezpečnostní pokyny

Během montáže a připojení dodržujte prosím následující bezpečnostní pokyny.

- **Odpojte záporný pól akumulátoru!** Přitom dodržujte bezpečnostní pokyny výrobce vozidla.
- **Při vrtání otvorů dbejte na to, abyste nepoškodili žádné díly vozidla.**
- **Průřez kabelu plus a minus pólů musí být minimálně 1,5 mm².**
- **Konektory od vozidla nepřipojujte k rádiu!**
- **Adaptérový kabel potřebný pro vaše vozidlo obdržíte ve specializované prodejně BLAUPUNKT.**
- **V závislosti na konstrukci se může postup u vašeho vozidla od zde popsaného postupu lišit. Za škody způsobené montáží nebo připojením nepřebrízíme žádné ručení.**
Pokud zde uvedené pokyny pro montáž neodpovídají vašemu vozidlu, obraťte se na specializovaného prodejce Blaupunkt, výrobce vozidla nebo naši horčou linku.


Kostry jiných přístrojů nesmí být připojeny na kostru autorádia (kryt přístroje).

---

**Montážny návod**

**Bezpečnostné pokyny**

! Warning

Počas montáže a zapojenia rešpektujte následné bezpečnostné pokyny.

- **Odpojte záporný pól akumulátora!** Rešpektujte pri tom bezpečnostné pokyny výrobca vozidla.
- **Pri vŕtaní otvorov dávajte pozor na to, aby sa nepoškodili žiadne diely vozidla.**
- **Priezru kábla kladného a záporného pôlu nesmie byť menší ako 1,5 mm².**
- **Koncovky elektroinštalácie vozidla sa do rádia nesmú zapojiť!**
- **Potrebný kábel s adaptérom pre vaše vozidlo obdržíte v špecializovaných predajniach BLAUPUNKT.**
- **V závislosti od konštrukcie sa môže postup pri vašom vozidle od tu popísaného postupu líšiť.** Za škody spôsobené montážou alebo neodborným pripojením nepreberáme záruku.

Ak by tu uvedené pokyny na montáž nezodpovedali vášmu vozidlu, obraťte sa prosím na špecializovaného predajcu fy Blaupunkt, výrobcu vášho vozidla alebo na našu zákaznícku linku.

Při montáži zosilňovača alebo meniča je bezpodmienené nutné najprv zapojiť kostru prístroja, než sa nakontaktujú zástrčky do zásuvky Line-In alebo Line-Out.

**Kostry cudzích prístrojov sa nesmú napojiť na kostru (schránku) autorádia.**
Mitgelieferte Montage- und Anschlussteile
Supplied Mounting Hardware
Materiel de montage fourni
Componenti di fissaggio comprese nella fornitura
Meegeleverde montagematerialen
Medföljande monteringsdetaljer
Ferretería de montaje suministrada
Elementos de fixação fornecidos
Medleverede monterings- og tilslutningsdele
Dołączone części montażowe i połączeniowe
Přiložené montážní díly a připojné svorky
Dodávané montážne a pripojovacie dielce

Als Sonderzubehör erhältlich
Available as an optional accessory
Disponible en option
Reperibili come accessori extra
Als speciale accessoire verkrijgbaar
Tillval
De venta como accesorios especiales
Disponíveis como acessórios opcionais
Fås som specialtilbehør
Dostępne jako wyposażenie dodatkowe
Jako zvláštní příslušenství můžete obdržet
Ako osobitné príslušenstvo dostanete

Preamp./Sub./Center - out cable

7 607 001 512
7 607 621 . . .
Einbausätze
Installation kits
Kits de montage
Set di montaggio
Inbouwsets
Monteringssatser
Juegos de montaje
Kits de montagem
Indbygningssæt
Zestawy montażowe
Montážní soupravy
Montážne súpravy

1.

![Warning icon]

2.

ca. 10 mm

3.

0°-30°

+/- 10°
1. 

2. 

3. 

4. 


6. 

8 613 150 002
7. Equalizer Amplifier

CD-Changer

10 Ampere

+12V Amplifier

Optional (Remote Control Eye)

CD-1 CD-2 CD-3

<table>
<thead>
<tr>
<th>A</th>
<th>B</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1 No connection</td>
<td>1 Speaker out RR+</td>
</tr>
<tr>
<td>2 Radio Mute</td>
<td>2 Speaker out RR-</td>
</tr>
<tr>
<td>3 No connection</td>
<td>3 Speaker out RF+</td>
</tr>
<tr>
<td>4 Permanent +12V</td>
<td>4 Speaker out RF-</td>
</tr>
<tr>
<td>5 Aut. antenna</td>
<td>5 Speaker out LF+</td>
</tr>
<tr>
<td>6 Illumination</td>
<td>6 Speaker out LF-</td>
</tr>
<tr>
<td>7 Kl.15/Ignition*</td>
<td>7 Speaker out LR+</td>
</tr>
<tr>
<td>8 Masse/GND</td>
<td>8 Speaker out LR-</td>
</tr>
</tbody>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th>C1</th>
<th>C2</th>
<th>C3</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1</td>
<td>Line Out LR</td>
<td>7 Telefon NF in +</td>
<td>13 CDC-Data - In</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Line Out RR</td>
<td>8 Telefon NF in -</td>
<td>14 CDC-Data - Out</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Line Out / Ground</td>
<td>9 Radio Mute</td>
<td>15 Permanent +12V</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Line Out LF</td>
<td>10 RC +12V*</td>
<td>16 +12V*</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Line Out RF</td>
<td>11 Remote Control</td>
<td>17 Bus / GND</td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>+12V Amplifier*</td>
<td>12 RC - GND</td>
<td>18 AF / GND</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td>19 CDC Line In - L</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td>20 CDC Line In - R</td>
</tr>
</tbody>
</table>

Summe Sum Somme Somma Som Summa Suma Soma Celkem Súčet 300 mA
8.

Preamp./Sub./Center - out cable
7 607 001 512

Änderungen vorbehalten!
Subject to changes!
Sous réserve de modifications!
Modifiche riservate!
Wijzigingen voorbehouden!
Ändringar förbehålles!
Modificaciones reservadas!
Sob reserva de alterações!
Ret til ændringer forbeholdes!
Zmiany techniczne zastrzezone!
Změny vyhrazeny!
Zmeny vyhradené!

Kl. 15 +12V
Radio Mute
Amplifier
12V

4 Ohm

BN
Bitte den ausgefüllten Gerätepass sicher aufbewahren!
Please keep the filled-in radio pass in a safe place!
Prière de conserver soigneusement la carte d’autoradio remplie!
Tenete per favore il libretto di apparecchio, debitamente riempito, in un posto sicuro!
Bewaar de ingevulde apparaatpas op een veilige plaats!
Vänligen förvara ifyllt apparatpass på säker plats!
¡Favor guardar el documento del aparato debidamente llenado en un lugar seguro!
Por favor, guardar o cartão preenchido do aparelho num lugar seguro!
Det udfylde apparatpas opbevares et sikkert sted!
Prosimy przechowywać metrykę radia w bezpiecznym miejscu!
Vyplnený dokument o přístroji prosím bezpečně uschovajte!
Vyplnený dokument o prístroji prosím bezpečne uschovajte!
<table>
<thead>
<tr>
<th>Country</th>
<th>Phone:</th>
<th>Fax:</th>
<th>WWW:</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Germany</td>
<td>(D) 0180-5000225</td>
<td>05121-49 4002</td>
<td><a href="http://www.blaupunkt.com">http://www.blaupunkt.com</a></td>
</tr>
<tr>
<td>Austria</td>
<td>(A) 01-610 390</td>
<td>01-610 39 391</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Belgium</td>
<td>(B) 02-525 5444</td>
<td>02-525 5263</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Denmark</td>
<td>(DK) 44 898 360</td>
<td>44 898 644</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Finland</td>
<td>(FIN) 09-435 991</td>
<td>09-435 99236</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>France</td>
<td>(F) 01-4010 7007</td>
<td>01-4010 7320</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Great Britain</td>
<td>(GB) 01-89583 8880</td>
<td>01-89583 8394</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Greece</td>
<td>(GR) 210 94 27 337</td>
<td>210 94 12 711</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Ireland</td>
<td>(IRL) 01-46 66 700</td>
<td>01-46 66 706</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Italy</td>
<td>(I) 02-369 62331</td>
<td>02-369 62464</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Luxembourg</td>
<td>(L) 40 4078</td>
<td>40 2085</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Netherlands</td>
<td>(NL) 00 31 24 35 91 338</td>
<td>00 31 24 35 91 336</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Norway</td>
<td>(N) +47 64 87 89 60</td>
<td>+47 64 87 89 02</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Portugal</td>
<td>(P) 2185 00144</td>
<td>2185 00165</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Spain</td>
<td>(E) 902 52 77 70</td>
<td>91 410 4078</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Sweden</td>
<td>(S) 08-7501850</td>
<td>08-7501810</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Switzerland</td>
<td>(CH) 01-8471644</td>
<td>01-8471650</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Czech. Rep.</td>
<td>(CZ) 02-6130 0446</td>
<td>02-6130 0514</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Hungary</td>
<td>(H) 76 511 803</td>
<td>76 511 809</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Poland</td>
<td>(PL) 0800-118922</td>
<td>022-8771260</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Turkey</td>
<td>(TR) 0212-335 06 71</td>
<td>0212-346 00 40</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>USA</td>
<td>(USA) 800-950-2528</td>
<td>708-6817188</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Brasil</td>
<td>(Mercosur) (BR) 0800 7045446</td>
<td>+55 19 3745 2773</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Malaysia</td>
<td>(Asia Pacific) (MAL) +604-6382 474</td>
<td>+604-6413 640</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

Gerätepass

Name: .................................................................
Typ: 7 647
Serien-Nr: BP .................................................................

Blaupunkt GmbH, Robert-Bosch-Straße 200, D-31139 Hildesheim